

խակ մնացածներն ալ արտաքսեցին անկէ ի վեր: Են ունէր նոյնքան յոյներ, որոնցմէ մէկ քանի հոգիք հողորը կոտորուեցան եւ մնացեալը պիտի չփոխանակուի չնայած տանի թուրքերուն հետ:

Եւս խօսքերէն յետոյ, Պօլիսի ալ իր կտրուի կը գտնէ թուրք ժողովուրդին բաւականութիւնները եւ կ'առաջարկէ 10-զանի զանազոյն վաւերացումը:

Ժան Ֆիլիպի Լա Վոլանի զանազոյն դէմ պիտի քուէարկեմ եւ ահա թէ ինչու:

Այ թէ անոր համար միայն, աշու մասնաւորաբար այն պատճառով միայն որ այս տարւոյնակ զանազոյն թուրք տըրուա պարտութիւն իր կամքը պարտադրելու յայտարարեցին, ալ որոշեցանք ան կը բռնանային եւ կը նստեցործէ արդարութեան ժխտումը, որուն առջեւ եւ չեմ կրնար խոստարհել:

Եւր թուրքերը մէկէ աւելի անգամներ եւ ուղղանքին չափ ջարդեցին հայերը, մեծ Պիտու թիւները որոնք ստիպու թուրք տըրեցին այդ ջարդերը, խօստացան հայոց, իրենց աշխատող գործակալները, որ յետագային անոնց պիտի տային ոչ թէ հայ բնակիչ մը կը թուի որ կարգ մը փոքր ժողովուրդներ համար շատ փարատեցէ երեւոյթ մը է հայերէնի մը յուսալը՝ ալ անսակ մը արդար ինչ ոչ ար, որ այս դժբախտ ժողովուրդին մնացորդները պիտի կը նային ապաստանելի, ինքզինքնին վերադառնալ եւ թերեւս ապրիլ մշտական ապաստանելիքէ մը հետեւ:

Իսկ թուրքերը բրտորէն եւ արհաւիրահանքով մը մերժեցին: Մծ պետութիւնները բռնեցին, խոստահեցան, Պիտու տուի նման ձեռքերէն լուացին: Եհա թէ ինչու 10-զանի զանազոյն մէջ յիշատակութիւնը չ'իյալ ոչ չափաւոր եւ ոչ ալ չափերու:

Իմ մասին ոչ թէ միայն մեծ ոխալ մը գործուեցաւ, ալ վատ գործ մը:

Տօմիկի Տէլաշէյ, Խաչատուրութիւն մը:

Ժան Ֆիլիպի Եհա այս պատճառով, գիտնալով հանդիման որ անոցու պիտի բլլայ, կը բարձրացնէմ հոս իմ համետ բայց ուժգին բողբոջը ի նպատակ գործող չափաւոր (շատ լաւ, շատ լաւ):

Ենն սա տողերը կը թափէ:

«... եւ անորաւք Եհաան ի ծովային ուր ժամագիր եղև նոցա Յիսուս, մինչ ձկնորսք Զիսեիին իւրեանց ուսկանք...»

Իսկող շահուած էր: Եհա գոհ տպաւորութեամբ կը մեկնի լիւրի վարձատրելով Ս. Կաթողիկոսը, մինչ հաւատացեալներու խռովութեամբ բազմութիւնը մօտէն տեղեկանցածէն, հպարտ հպարտ կը ցրուի եկեղեցիէն:

Յի-Յի

Իսկող խառնաբառ, զանազանները, մասնաւոր Լազանի նմանները, յաւանական չեն: Իսկող խառնաբառ նաեւ ժողովուրդներու խղճմանքը կը յայտարարէ վերջ ի վերջ: զիստագէտներու նրբամտութիւններն ու պատճառաբանութիւնները: Իսկող մինչ այդ, Լաչատուանը, կամ անկէ ինչ որ մնացած է, զը տառապի, կը հիշէի ու կը մեռնի իմ մասին ուժ չեմ զգար իմ մէջ, նոյն իսկ շատ հեռուէն կամ անուղղակիօրէն մեղադրելով լաւ ալ չհոգեվարքին (ծափաշարութիւններ ալ եւ ալ նստարաններ վրայ):

Վիքթոր Պէրար. Եհա լաւ: Եհ կը մասնակցիմ, սիրելի պաշտօնակից ձեր բողբոջին:

Յիսուս Սէն Սո. Պարսկներ, մեր պաշտօնակից Պ. Ֆիլիպի զգացումներուն համանման զգացում մըն է որ զիս բնմ կը բարձրացնէ:

Իսկողնէ վեր բոլոր կառավարութիւնները, նոյն իսկ մեր ազգային համադրմամբ, ալն զորոշութիւն ձեռք առած էին իրենց ազդեցութիւնը անխախտ պահելու համար: Կը յոսամ, Պ. Վարդապետ, որ զուք ալ ձեր բոլոր խնամքը պիտի կեդրոնացնէք այս փառաւոր աւանդութեան շարունակութեան վրայ: Թուրք տըրուք ինչեցեւոր ձեզի դատական ասացուածք մը «Թուրքերը անցան այն տեղէն եւ ալն ինչ տեղէն ու խառնաբառ...» (շատ լաւ, շատ լաւ):

Տ. Տէլաշէյ: Օր մը, Իսկող փաշաբաւ, «ինչու կուզէք քարթիկ լատիոնները պարտադրել մեզի: Զէ՞ որ պատերազմի ընթացքին, մենք, թուրքեր, տառնցք քարթիկ լատիոններու ապրեցանք մեր քրիստոնէական հետ: Դիշդ է: Եւ այդ վերահսկողութեան չափութեան շնորհիւ էր որ կըցան, այդ միջոցին ներքին յիսուն քաղաքները տպանդանոցի վերածեցէ կոտորել կիները, երախանքը եւ հազարաւոր անմեղ էակներ: Եհ, թուրքերը առանց քարթիկ լատիոններու ապրեցան քրիստոնէական հետ, ջարդելու համար զանոնք:

Պ. Տեղեկարներ. Դիշդ է այդ:

Վիքթոր Պէրար. Եհ շատ որ ձիշդ է:

Տէլաշէյ. Եհ, ջարդելու համար զանոնք, եւ Պ. Տեղեկարները կը համարաւոր ըսել թէ ձիշդ է:

Տեղեկարներ. Կուք չէք զիտեք թարգմանել ոչ զեպք մը ոչ ալ զրուածք մը:

Կոմս Լուիսը Պիտ. Ինքիքը չի կայանար գրուածք մը թարգմանելու մէջ. իրողութիւններ կան, ջարդել կան:

Շարունակելի

տարի շնորհիւ պաշտօնական Մարմիններու, եւ ժողովուրդի ջանքերուն, աղջկանց համար զատ յարկաբաժին մը կ'առուցուած ըլլալով, ուսանողուհիներու դաստիարակութեան եւ ձեռագործի մասնաւոր խնամքը պիտի տրուի, զոր ծնողաց ու շարքութեան յանձնելով, կը յուսանք թէ Լազարաբաժնի կը թափարկան ջանքերը պիտի քաջաւերուին ժողովուրդի կողմէ, հայ երկսեռ մանկան Վզգ. վալ-ժարան զրկելով:

Պիտ. Լազարաբաժնի

Նախօթ. Եհալեւաններու արձանագրութեան արդէն սկսած է, եւ տեղի կուննայ առաւօտները ժամը 7 ուկէսէն 12, Լազ. Լազարաբաժնի մէջ:

ՍԱՅՏԱՅԷՆ ՄԵՋ ԿԸ ԳՐԵՆ ՍԵՊՏ. 23 ԹԻՈՎ

Եհորհի տեղոյս բարիջան հոգեւոր հովիւ Տէր Երան Վրդապետ. Զոմէսիանի անդու ջանքերուն, մեր աղքատիկ վալ-ժարան ալ ունեցաւ իր ուսուցիչը՝ յանձին Պ. Մուստ Մուստեանի:

Լաչ Սուրբ, գովելի նախաձեռնագրութեամբ մը, իր կարգին տառնալով վարձարանին Լաւաշութեան եւ Կրօնի դասերը, լրացուց այս շրջանի կրթական պաշտօնէից պայտար:

Հաւալի է որ չ'պիտի կրնանք զինքը երկար առնել ունենալ մեր մէջ, որովհետեւ

ՄԻՋԱԶԳԱՅԻՆ ԿԵԱՆՔ

ՖԻՍԱԲԵԹՈՒՐԻՔ ԶԱՐԱԲԵՐՈՒԹԻՒՆ

Փարիզ, (Ե.Վ.) - Մաթէն կը հաղորդէ թէ զօր. Մաթէնի պաշտօնակէս պարտականութիւն արուած է քաղաքական եւ տնտեսական արտաքին յարաբերութիւններ հաստատել թուրքիոյ եւ Ֆրանսիոյ միջեւ: Օրովարը մեկնեցաւ Լիւկսեմբուրգ, որ քանի մը ամիս պիտի մնայ:

ՍԱՅՏԱՄԱՐԹՈՒՐԻՒՆ ԶԻՃԱՅԻ ՄԵՋ

Լոնտոն կը հեռագրեն...

Լիւնայի թագաւոր Լիւի Զիւսէինի դէպքը պատմութեան մը ծագած է: Եւ պատմութեանը ալն կողմէ յարձակում կը գործեն Մեքէլի վրայ:

Փարիզ, - Եհալեւան կառավարութիւնը զինում կատարած է Վէտօրէի որպէսզի հրահանգ տրուի Սուրբիոյ Իսթրաբուլի: Զօրավար Վէտիանի ազատ անցք տալ Միջազգային Լիւնայի թագաւոր հաճախ ձամբայ ելած Լիւնայի ականութեան: Ապրիլին մասհոգի է այդ շրջանին մէջ:

Լոնտ, - Կը տեղեկացնեն թէ Լիւնայի օգնելու համար ձամբայ հանուած բրիտանական առաջին ուժերը անցած են Դիւրալթարէն:

Լոնտոն, - Եհալեւան թերթերու քաղաք տեղեկութեանց համաձայն, պատմութեանը արդիւնք է պոլիտիկական զրգութութիւններու:

Կը կարծուի թէ բրիտանական ուժերը Լիւնայի հասնելէ առաջ, կարելի պիտի ըլլայ տեղական ուժերով զսկել ապստամբութիւնը:

ԹԻՐԻՔԵՐՈՒ ՊԱՏՐԱՍՏՈՒԹԻՒՆ

Պիտ. Լաչ - Պիտ. Լաչ ստացած տեղեկութեանց համաձայն, Լիւնայի կառավարութիւնը որոշած է Կիլիսիայի սահմանադրութիւն վրայ կեդրոնացնել բանակը, ի հարկին պաշտպանելու համար թուրքս կան հալը երկու ընդհարող բանակներէ մէկուն հաւանական քաղաքական դէպք:

ստիպուած է Լիւնայի մեկնել, բայց իր հոգեւոր հովիւ եւ ուսուցչական կրկնակ պաշտօնները պիտի շարունակէ մինչեւ Ս. Օտտի:

Իր անշահանքի եւ Լազարաբաժնի ծոնէութեամբը անջնջելի եւ անմահաց յեշտակ մը կը թողու: Սոյտայի մէջ, որուն համար հասարակութիւնը խորին շնորհակալութեան պարտք մ'ունի միշտ իրեն հանդէպ:

Հասարակական ալն կարիքի տալ եւ, առանց տմենադրոյն ընկրկութի, խորական օժանդակ հանդիսացաւ, չի զլանալով իր բարոյական եւ նիւթական զոհողութիւնները:

Հաւանք որ ճակատագրի անանկալ վերապահումովը Լաչ Սուրբը կարենար դեռ երկար առնել շարունակել մեր մէջ իր օգտաշատ պաշտօնը որուն լիովին գիտակցութեամբը, մեր կրօնական դասակարգին մէջ հազուագիտ դէմքերէն կը հանդիսանայ ներկայիս:

ԳԱՐԵԱՆՆԵՐՈՒ ԶԱՐԾ ԹԱՂՈՒԱՄ

Ժընէվ, 14 (Ե.Վ.) - Եհալեւան Կաշալեւութեան հինգերորդ յանձնագրովը ընդունեց Ֆրանսական բանաձեւը որ կ'առաջարկէ փոխտախտներու օժանդակութեան ինքիքը փոխանցուի աշխատանքի միջազգային դիւանին:

ԳԱՐԱՊԵՐԻՔ ԳԱՇԱ ԳԵՊԻ ԿԱՐՍ

Պիտ. - Երեւելեան բանակի հրամանատար Վաղիմ Գարա Պէրի փաշա Վարս մեկնած է:

ԿԱՅԻ ՓԱՇԱՅԻՆ ԶԱՐԾ

Եհալեւան զործակալութիւնը կը հաղորդէ թէ, Տրապիզոնի մէջ ի պատիւ իրեն տրուած հացիկերոյթի մը ընթացքին, Ապրիլ փաշան ձաւ մը արտասանած է: Վեր հանելէ յետոյ Տրապիզոնցիներուն միւլի պայքարին բերած զնահատելի աջակցութիւնը հանրապետութեան նախագահը ըսած է ի մէջ այլոց:

«Ինչ զժողով էին այն պահանջներն ու ապստամբները, որով կ'ուզէին այս զնդեցիկ երկիրը Լաչատանի ելք մը զարգենել, եւ կամ հոն հաստատել Պոնտոսեան երեւակայական թաղաւորութիւնը: Եհալեւան ընդմիջա օղը ցնդեցան այդ մզաւանջները:

Ապրիլ փաշան յետոյ թատրոն դացած է, ներկայացում մը զիտելու համար:

ՏԵՂԵԿԱՆ

ԱՆՅԱԳԻՐՆԵՐՈՒ ՎԵՂԻ ՄԻՔԸ

Ի. Վ. Իսթրաբուլի քովիսերը նկատի առնելով իրեն մօտ եղած խնդրանքները, բարեհաճ է անձամբ միջամեկ Ֆրանսական զինուորատան ներկայացուցիչին մօտ եւ չափաւորել անցագրի գործողութիւններու համար վճարուած ծախքը, այնպէս որ փոխանակ 25 Ֆրանքի. ընթացիկ - սեպտ. - ամսոյ մէկէն սկսեալ իրեն սակարկի որոշուած է 10 Ֆր. արտ. մուտքի եւ 1 Ֆր. ալ թաւելիներու համար:

ՓՈԼՈՑ ԵՐԹԻ ԸՆԴԼԱՅՆՈՒՄ

Կաշաբ գետաբանին տաւած որոշման համաձայն Երեւանի եւ Օղուհի փողոցները պիտի ընդլայնուին մինչեւ Եհորհի-Կրահիմ. միջուկին պիտի ունենայ 11 մեթր Լայնութիւն, իսկ Եհորհի-Կրահիմի միջեւ կամուրջ Լայնութիւնը 15 մեթր պիտի ըլլայ:

ՀԱՅԿԱԿԱՆ ԿԵԱՆՔ

ԱԶԳ. ԵՐԿԱՍԵՐՈՒ ՎԱՐՃԱՐԱՆ

Լազ. Երկսեռ վարձարանաց հողաբարձութիւնը պատիւ ունի ծանուցանելու հայ ժողովուրդին թէ Լազ. երկսեռ վարձարանները կը վերաբացուին հոկտ. 6 երկու շաբթի օր ժամը 7ին:

Տոհմային լուրջ եւ առողջ կրթութիւն մը տալու նպատակաւ ուսուցչական կազմը ընտրուած է հեռուեալ կարողանաւորութիւններէ, մանջերու, աղջկանց, եւ մանկապարտեզի բաժիններուն համար:

ՈՒՍՈՒՑԱԿԱՆ ԿԱԶՄ

Ուսուցչական Պ. Վահագն Երծրուհի Տիգրան - Երծ. Տ. Կիսկիսի Ե. Բհի, Զրէգան, Զիւրք Վահագն Միքիլի:

Թաղեալ Ուսակներ, Զարութիւն Իսթրաբուլի, Սարգիս Մատենան, Իսթրաբուլի, Դամիկոնեան, Վահագն Մ. Իսթրաբուլի, Տիգրան Երծրուհի Միքիլի, Վարդաշի պայտարան (վարիչ մանկապարտեզական) - Օրիորդներ եւ Ս. Պիտ. Եհալեւան, Ե. Տ. Զոմհանէն:

ՈՒՍՈՒՍՆԱԿԱՆ ԱՌԱՐԿԱՆԵՐ

Կրօն եւ բարոյագիտութիւն, Լայնիք (Վարդանութիւն եւ Մատենագրութիւն), Ֆրանսերէն, Եհալեւան, Երաբերէն, Ուսուցչութիւն, Պատմութիւն, Եհալեւան, Եհալեւան, Գիտութիւն, Եհալեւան, Գիտութիւն, Գիտութիւն, Մարմնամարշ, Եհալեւան, Եհալեւան:

Ներկայիս կը յարանք նստի թէ այս

LA MUTUELLE ROUENNAISE

Ենթակայ Պեսական Հասկարին

Հաստատուած 1909 թին

Երաժշտութեան գումար, աւելի քան 7,000,000 Ժրանկ

Դրամագումար քաղաքական մէջ 80,000,000 Ժրանկ

ՀԻՄՆԱՏԵՂԻ

ԿԵԴՐՈՆԱՏԵՂԻ

ROUEN, [Իր սեփական Ենթակային մէջ]
22, RUE DE CROSE 22

PARIS, [Իր սեփական Ենթակային մէջ]
60, BOULEVARD MALESHERBES 60.

Մարդկութեան բարեբար մէջ, որ զիսկ խնայողութիւն ընել:
Կանխատեսութիւնը եւ փոխադարձ օգնութիւնը, ազգային
երկու լուսաբանութիւններ են:

Կ'ուզէ՞ք ձեր ծերութեան օրերուն մէջ առանց ու եւ մէկին բոլոր ըլլալու, ձեր իսկ
անձնական դրամովը ապրիլ:

Կ'ուզէ՞ք ձեր պաշտօններուն օրերուն ծախքը անդադրաբար ապահովել կամ անոնց ապա-
գային համար դրամագումար մը ստեղծել: Կ'ուզէ՞ք զէպի խնայողութիւնը քաղաքներէ զանոնք:
Կ'ուզէ՞ք ձեր, եւ ձեր ընտանիքին ապագան ապահոված ըլլալու որո՞ր գոհունա-
կութիւնն ունենալ:

Արձանագրուելէք, կամ արձանագրել տուէք, ձեր ընտանիքին անգամները,

LA MUTUELLE ROUENNAISE Ընկերութեան քով, որ Կ'ընդունի ամսական.

5 Էն մինչեւ 120 ֆրանք, եւ ձեզի կը վճարէ 1000 Էն մինչեւ 25,000 ֆր. 15 ամիս վերջ
10 " " 100 " " " " " 2500 " " 25,000 " 20 " "

այս երկու պարագային ալ ձեր վճարումները միմիայն 15 տարուան համար պիտի ըլլան:
Իրաւունք պիտի ունենաք, ձեր թիւերով մասնակից ըլլալու, Ընկերութեան վի-
ճակահանութեան ԹԻՐԱՆՍԵՐՈՒՆ, որոնք տեղի կունենան, ամէն ամիս, կանոնաւոր կերպով
եթէ բախշաւոր էք, առաջին մի քանի ամսուան մէջ իսկ, ձեր թիւը կը շահի եւ
կը գանձէք ձեր արձանագրուած գումարը ամբողջութեամբ, հոգ չէ թէ 5 կամ 10
ֆրանք միայն վճարած ըլլաք:

Արկածի, հիւանդութեան եւ կամ զինուորական պարագային, երբ չկարենաք ձեր
վճարումները ընել, ԹԻՐԱՆՍԵՐՈՒՆ եւ ձեր միւս իրաւունքները միշտ ի զօրու կը մնան

Ձեր առաջին վճարումէն երկու տարի յետոյ, կրնաք փոխառութիւն կրէք Էն
հարիւր տոկոսով:

ԱՐՁԱՆԱԳՐՈՒԵՑԷՔ ռեբեն, մեծ գումարով մը՝ եթէ կարելութիւն ունիք, պըզ-
տիկ գումարով մը՝ եթէ լուսաւորել կարող չէք ընել առ այժմ, վերջը ոչինչ կրնայ
ձեզ արգելել, եթէ ուզէք ձեր արձանագրուած գումարը աւելցնել:

ԱՐՁԱՆԱԳՐՈՒԵՑԷՔ անմիջապէս: Մի կտէք Մսածեմ, Տեսնեմ, Վերջը.
Վերջը, Թերեւս շատ ուշ պիտի ըլլայ: Վաղը արդէն անձանք է:

Մի սպասէք, զոք պիտի շահիք այն հանգստութիւնը, որ ձեզի պիտի պարգե-
ւէ, ձեր պարտականութիւնը կատարած ըլլալու որո՞ր անուն գոհունակութիւնը:
Արձանագրութեան եւ ամէն մանրամասնութեան համար զիմել:

Լիբանանի եւ Սուրիոյ ընդհ. Ենթակայացուցիչ Յ. Փորսուգեանի,
Պէյրութ, Մասնաւոր ղեկավար, IMMEUBLE ALZAROUTH, Առաջին յարկ.
Եւ կամ սեղական Գործակալներուն

Պէյրութի եւ Սուրիոյ ամէն հաղաքներուն համար գործակալներ կուզուի.
Դիմել անձամբ կամ նամակով: Թղթալցութեան նաւը
OHANNES PORSOUKIAN. B. P. 427 BEYROUTH

Ե.Օ.Գ.

ՀԱՅ ԱԶԳԱՅԻՆ ՎԱՐԺԱՐԱՆԻ

Վարժարանաց հոգաբարձութիւնը կը
ծանուցանէ յարգոյ հասարակութեան թէ
աղջկանց վարժարանի շինութիւնը աւար-
տելու վրայ ըլլալով, ներկայ դպրոցա-
կան տարերջը անին մանչ եւ աղջիկ տը-
ղայք անշատ զարգացնելու մէջ ուսում պի-
տի ստանան Եւրոպական համար ծնողք
ներու կարողութեան չափով 25 Էն 50 զըշ-
մուքով զրամ պիտի առնուի, եւ թոշակ-
ները պիտի գանձուին փեցամսեայ կան-
խիկ: Նորիկ տնայեւրոններ պէտք է բերեն
բարի վարուց վկայական: Ծնողքներ կը
հրաւիրուին օր առաջ արձանագրել տա-
լու իրենց զաւակները, Եւրոպական
մէջ:

Ե.Օ.Գ.

«Իրան» կը վաճառուի Բ. Քէմբը
Պ. Յոյսի Պարսկերէնի քով, Ե. Քէմբը
Պ. Յարութիւն խորհրդանշի, իսկ Ս. Ե. Ե.
Բարձր Վ. Ուղղանանի խանութները
վարչութիւն

Ա. Յ. ՔՈՅՐԵՐՈՒ ՀՈՒՓՈՒՄԵԱՆ Վ.Ս.Ր.Ս.Ր.Ս.ՆԸ

Կը վերաբացուի առաջիկայ հոկտեմբեր
1-ին Հ. Կ. Պարսկերէնի վարժարան
ձախ յարկին մէջ:
Արձանագրութիւնները տեղի կ'ունենան
սեպտեմբեր 2-ին սպիտակ ամիս օր, աւագոս-
տեան օր 8-12, բայց զիւրի օրերէն:
Այս վարժարանին մէջ կ'աւանդուին
ձեռնարկ անձներու կողմէն կրօնագիտութիւն,
Հայերէն, Պարսկերէն եւ Արաբերէն լեզու-
ները, ինչպէս նաեւ բնական գիտութիւններ
ուսուցութիւն, պատմութիւն, աշխարհագրու-
թիւն, գործնական եւ ձայնալստեան երաժշտու-
թիւն, մարմնավարձ, գծաւարտութիւն, իւզա-
նետով եւ քանդակով սպորտիւն, ձեռն-
գիտութիւն եւ ձեռագործներու գանձարան տե-
սակներ:

Տնօրէնութիւն

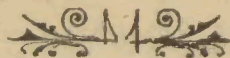
ԿՈՒՋՈՒԻ

Հոմարտ հայ զաղթականութեան վար-
ժարանի հայերէն եւ քիչ ֆրանսերէ-
նի համար փրճառու ուսուցչուհի մը
կուզուի: Թիֆլիսէն ուսուցչուհիներ ուղ-
ղակի թող զիմեն Հոմարտ հայ եկեղե-
ցիի միջոցաւ մինչեւ սեպտ. 15 եւ տալ
ամիս պատշաճաբար: Կարճատեւ:
Հայ Եւր. Բար. Խորհրդ.

ԱԶԳԱՅԻՆ ԱՌԱՅԻՆ ԳՈՐԾԱԿԱԼԹ.

Պապ-Իսրիւ = Պէյրութ = [Սուրիա]

Նամակահաւով թիւ 606



ՆԱԽԱՅԻՆ ՄՕՏԱԽՈՐ ՄԵԿՆՈՒՄՆԵՐ

"ROMA" — F. L.	3	Սեպ. ին	Մտրույլ
"ASIA" — "	7	"	"
CORDILLERE — M.M.	8	"	"
"G. MATZINGER. — "	22	"	"
CANADA, F. L.	22	"	"
"SPHINX, M.M.	30	"	"

"BRAGA", Նաւը 1 սեպ. ին Պէյրութէն կը մեկնի Պոլսոյ եւ Բուսթէնէի վո-
րայով ուղղակի Նիւ-Եօթ:

Եւրոպայի եւ Ամերիկայի բոլոր նաւահանգիստներուն համար նամբոր
դութեան պատրաստուող ամէն Հայ նամբորդ թող անգամ մը դիմէ գործա
կալութեան:

ԱԶԳ. ՇՈՅՐԵՐՈՒ ՀՈՒՓՈՒՄԵԱՆ ՏՆՕՐԷՆ.

ՄԻԶԱՆ ԱՂԱՋԱՐԱՆՅ

ՕԹԵԼ ԱՏԱՆԱ

Ճիշտ Պէյրութ նաւահանգիստի մօտիկ իր նորաւոր հաստատութեամբ եւ նոր
կառկարահաններով կ'աւանդուած սենեակներով, ծովահայեաց պալատներով,
պաղ ջրի պանեօնով ամենամալուր օրէին է:

Յանապարհները վերջին ծայր գոհ պիտի մնան օրէիս թէ նորակազմ կա
հաւորումն եւ թէ մաքրութենէն. ընտանիքներու համար մասնաւոր դիւրութիւն
ներ յաւկոցուած է ամէն կերպով գոհացուցիչ պիտի գտնեն. ճորտերութեան
կողմէն իրենց ցոյց տուած սպասարկութիւնն. եւ նամբորդութեան մասին
կատարելի գործողութենէն:

Եթէ կուզէ՞ք ապահով նամբորդութիւն մը ընել, եկե՛ք օրէլ Ասանա հոս պիտի
գտնէ՛ք զեւրոպական գինեւոր սօմալներ ամէն կողմ, բերանակրի մակոյկի եւ այլ
փոխադրութիւն ամեն գինեւոր, յանապարհներու պիտի առաջնորդուին մընչե
նաւը. անգամ մը փորձել հերթէ՛ք համալուր գոյացնելու մեծ ըստմեղուն

Հայ նամբորդ. Եթէ կուզէք հանգիստ տու մը բաւել իջիւր օրէլ Ասանա:

Տէր եւ Տնօրէն Եւսէմ Լորձլէնեան

ԿԵՐՈՒՄՈՐ Ե.Օ.Գ.

Կը ծանուցանենք յարգոյ հոյրներու-
կիցներու թէ՛ յառաջիկայ Հոկտ. մէկէն
սկսեալ պիտի վերաբացուի քաղաքիս
Կիլիկիան հայ զաղթականաց վարժա-
րանը (Պարճի քով հայ կաթողիկէ ե-
կեղեցւոյ մօտիկը) Կ'աւանդուին
Հայերէն, Պարսկերէն, Գրեկերէն լեզու-
ներ, նաեւ Վիտաութեան դասեր իրենց
ճիւղերով:

Յետով ենք որ հայ ծնողքներ փո-
խանակ իրենց զաւակները փոխանցելու մէջ
Թափառել տալու պիտի գնահատեն ուս-
ման եւ կրթութեան արժանիքը եւ օր
առաջ պիտի փութան արձանագրել տալ
իրենց զաւակները՝ միշտ նկատի առնելով
անոնց ապագան: Ի՛նչպիսիք ծնողք-
ներու ուսանողները ձրիաբար կ'ընտանին
վարժարան. պէտք է ստիճեն օգտուիլ:
Եւսուցչութեան սկսեալ արձանագրութիւնը
սկսած է, փոփոխողները կրնան դիմել ա-
մէն առաւուս ժամը 9-12 եւ կէս օրէ վերջ
3-5 յիշեալ դպրոցը Տնօրէնութեան.

Հայ Եւր. Պատ. Ներկայացուցիչ
Տէր. Պ. Ս. Լ. Երանան

Արտոնագրէր Մանուէլ Աճեմեան
Տպարան Լիբանան

ԿԵ ՓՆՏՈՒԻՆ

Կտրեցի նշխարքեր Աւագոստ 1914-ի
սեղանակութեան պատուած իր որդին Մկրտի
Կարապետեան Ասեման, 20 տարեկան երե-
նորանոյցներու մէջ կամ տղու, կը խնդ-
րուի սեղանակութիւն տալ Կաթողիկոսաւոր
Փ. Անգղ. 374 Պէյրութ

ԿԵ ՓՆՏՈՒԻ

Տիկին Հոմարտէն զը փութէ իր ամու-
սինը Դարեգիս Կարապետեան որ բնիկ
Եւրոպայէն է, ընդհանուր պատրաստման ա-
ռաջ Մերսին հաստատուած, Կիլիկիոյ վերջին
տեղահանութիւնն յետոյ տնտեսացած, ապէ-
կերպու աւարտ առաջ Պէյրութ տեսնուած է:
Կուր ունեցողներէն կը խնդրուի «Լիբա-
նան» ի միջոցաւ տեղեկացնել:

ԿԵ ՓՆՏՈՒԻ

Կը փնտնել փոքր տիկ. Ովսանա
Սեմէրեան. (Արտեմեանի աղջիկը) որ
սարսափուած հանձնէն. կը խնդրուի
սեղանակութիւն տեսնողներէն գրել
«Լիբանան» միջոցաւ:

Տիկ. Մարի Աճեմեանի

ԱԶԳ

Եւր. կարգի Զերմոցներու կարի,
սուրճի եւ ամէն տեսակ մեքենաներու
պէտք ունեցողներուն զահալում կը տր-
տի զիմել մատարթ թիւ 24 Վա-
րպարտ Զէքիէի

